

出埃及記

主題	經文	和合本	備註
20.0.十誡前言	Ex20:1	神吩咐這一切的話說：	出20:1是十誡的導言,十誡的總結是愛神與愛人; 吩咐:經強化的主動動詞,可譯為命令,同時字根與後面的"話"同,重複表示強調;新約談到愛是包括愛神與愛人(西3:16:在这一切之外,要存著愛心,愛心就是聯絡全德的。),(約13:34:我賜給你們一條新命令,乃是叫你們彼此相愛;我怎樣愛你們,你們也要怎樣相愛。)
20.1.十誡第一誡:唯一的神,耶和華	Ex20:2	「我是耶和華—你的神,曾將你從埃及地為奴之家領出來。	耶和華...神:創1:1:起初,神創造天地;創2:4:創造天地的來歷,在耶和華神造天地的日子,乃是這樣; 領出來:弱化動詞(何11:4:我用慈繩(慈:原文是人的)愛索牽引他們),並且也是強調主詞"神"的使役動詞,表示一切都是神的作為,參詩136
20.1.十誡第一誡:唯一的神,耶和華	Ex20:3	「除了我以外, ←你不可有別的神。	你不可有別的神:原文後半節放在句首,表強調

20.2.十誡第二 誡:偶像	Ex20:4	「不可為自己雕刻 偶像 ，也 不可做甚麼形像彷彿上天、 下 地，和地底下 、水中 的百物。	偶像:任何人事物高過或代替神;以色列人高 舉亞伯拉罕,以至於高過耶穌(約8:53:難道 你比我們的祖宗亞伯拉罕還大嗎?他死了 ,眾先知也死了,你將自己當作甚麼人呢 ?」)(約9:38:他們就罵他說:「你是他的 門徒;我們是摩西的門徒。)(羅1:23(新譯 本):"他們用必朽壞的人、飛禽、走獸和昆 蟲的形象,取代了永不朽壞的 神的榮耀) 都是擴大到人;備註:在新約偶像擴大到私慾 (雅1:16:私慾既懷了胎,就生出罪來;罪 既長成,就生出死來。);下地,和地底下:原 文只有地上一字
20.2.十誡第二 誡:偶像	Ex20:5	不可 跪拜 那些像,也不可 事奉 它,因為我耶和華—你 的神是 忌邪的 神。恨我的 ,我必追討他的罪,自父及子 ,直到三四代;	跪拜:強調的關身動詞,表示持續的動 作;事奉:服事;忌邪的=嫉妒的,參(約2: 17:他的門徒就想起經上記著說:「 我為你的殿心裡焦急,如同火燒。」)
20.2.十誡第二 誡:偶像	Ex20:6	愛我、 守我誠命 的,我必 向他們發慈愛, ← 直到千 代 。	守:或譯聽從;誠命:字根就是命令; 直到千代:放在句首,表強調; 備註: 不可祭拜偶像是十誡中第一條帶應許 的誠命
20.3.十誡第三 誡:妄稱耶和華	Ex20:7	「不可 妄稱 耶和華—你神的 名;因為妄稱耶和華名的,耶 和華必不以他為 無罪 。	妄稱:把神的名字放在虛空之處;猶太 人以為他們相信耶和華神,其實他們沒 有(約8:44:你們是出於你們的父魔鬼 ,你們父的私慾你們偏要行...);無罪: 是一個強化的主動動詞,不是形容詞
20.4.十誡第四 誡:安息日	Ex20:8	「當 記念 安息日,守為聖日 。	記念:惦記,不斷提醒,有別於作紀念
20.4.十誡第四 誡:安息日	Ex20:9	六日 要勞碌做你一切的工,	六日:六天

20.4.十誡第四 誡:安息日	Ex20:10	但 第七日 是向耶和華—你神當守的安息日。這一日你和你的兒女、僕婢、牲畜，並你城裡寄居的客旅，無論何工都不可做；	猶太人只知守規條，已經失去守誡命的實質，真正愛神的人必能愛人(約5:10:是安息日，所以猶太人對那醫好的人說：「今天是安息日，你拿褥子是不可的。」)
20.4.十誡第四 誡:安息日	Ex20:11	因為 六日 之內，耶和華造 天、地、海 ，和其中的萬物，第七日便 安息 ，所以耶和華 賜福 與安息日， 定為聖日 。	六日:六天; 天:雙數(新約視情況使用單數或複數，整體而言:複數比較偏向實體的意義，譬如天上的父，積財寶在天上); 地:單數，指地球;海:複數; 賜福:強化的動詞， 遵守安息日也是一條帶應許的誡命; 安息:停止工作之意; 定為聖日:將這日分別為聖，也是強化的動詞
20.5.十誡第五 誡:孝敬	Ex20:12	「當 孝敬 父母，使你的日子在耶和華—你神所賜你的地上得以 長久 。	孝敬:尊敬比較接近原文(英譯:honor);長久:或譯長壽; (可7:11:你們倒說：『人若對父母說：我所當奉給你的，已經作了各耳板』)(註:各耳板就是奉獻的意思)(弗6:2:「要孝敬父母，使你得福，在世長壽。」這是第一條帶應許的誡命") (註:"第一條"原文沒有定冠詞,故應該理解為最重要的誡命其中的一條)
20.6.十誡第六 誡:殺人	Ex20:13	「不可 殺人 。	殺人:參(出23:7:當遠離虛假的事。不可殺無辜和有義的人，因我必不以惡人為義。);新約有進一步的解釋(太5:22:只是我告訴你們，凡(有古卷在凡字下加:無緣無故地)向弟兄動怒的，難免受審斷;凡罵弟兄是拉加的，難免公會的審斷;凡罵弟兄是魔利的，難免地獄的火。)

20.7.十誡第七 誡:姦淫	Ex20:14	「不可 姦淫 。	姦淫:出埃及記的淫亂還包括:娶外邦女子(出34:16:又為你的兒子娶他們的女兒為妻, 他們的女兒隨從他們的神, 就行邪淫, 使你的兒子也隨從她們的神行邪淫。); (太5:28:只是我告訴你們, 凡看見婦女就動淫念的, 這人心裡已經與她犯姦淫了。)整本聖經還包括:同性婚姻(利18:22;20:13;羅1:26"因此, 神任憑他們放縱可羞恥的情慾。他們的女人把順性的用處變為逆性的用處")
20.8.十誡第八 誡:偷盜	Ex20:15	「不可 偷盜 。	偷盜:取得不當的利益,出埃及記包括:取利(出22:25:「我民中有貧窮人與你同住, 你若借錢給他, 不可如放債的向他取利。), 賄賂(出23:8:不可受賄賂; 因為賄賂能叫明眼人變瞎了, 又能顛倒義人的話。), 欺壓(出23:9:欺壓寄居的; 因為你們在埃及地作過寄居的, 知道寄居的心。)
20.9.十誡第九 誡:假見證	Ex20:16	「不可 作假見證 陷害人。	作假見證:原文直譯是用假的見證來對事情做出回應; 出埃及記還包括:造謠(出23:1)
20.10.十誡第十 誡:貪戀	Ex20:17	「不可 貪戀 人的房屋; 也不可貪戀人的妻子、僕婢、牛驢, 並他一切所有的。」	貪戀:或譯渴望,此字含意可以是正面的或負面的,在此視前後文譯為貪戀, 貪愛;貪戀經常是由於不滿足而引起的邪念或惡行(腓4:11:我並不是因缺乏說這話; 我無論在甚麼景況都可以知足, 這是我已經學會了。)

20.11.摩西勉 百姓不要懼怕	Ex20:20	摩西對百姓說：「不要 懼怕 ；因為神降臨是要 試驗 你們 ，叫你們時常敬畏他，不致犯 罪。」	懼怕 :與敬畏同字,摩西要百姓不要因 害怕而遠離神; 試驗 :與試探同字,是一個強化的動詞, 指持續的動作
20.11.摩西勉 百姓不要懼怕	Ex20:21	於是百姓遠遠地站立; 摩西就 挨近 神所在的幽暗之中。	挨近 :被動語態的關身動詞,指一直走 到